
ICANN75 | AGM — ICANN74 Очередное заседание Правления ICANN
Четверг, 22 сентября 2022 года, 10:30–12:00 по KUL

МАРТЕН БОТТЕРМАН: На этом мы начинаем очередное заседание Правления ICANN на AGM; у нас есть согласованная повестка дня, и прежде чем мы начнем с ней работать, я проведу переключку. Не все члены Правления находятся в зале, поэтому тех, кто подключился удаленно, я попрошу также объявить свои имена и фамилии.

И, позвольте начать слева: назовите, пожалуйста, свое имя, чтобы мы убедились, что вы находитесь в зале.

[Переключка]

Аври Дориа, я в зале.

Харальд Алвестранд (Harald Alvestrand), в зале.

Йоран Марби (Göran Marby), в зале.

Сара Дойтч (Sarah Deutch), в зале.

Примечание: Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную запись

Каве Ранджбар.

Манал Исмаил (Manal Ismail), в зале.

Трипти Синха (Tripti Sinha), в зале.

Мартен Боттерман (Maarten Botterman), в зале.

Леон Санчес (Leon Sanchez), в зале.

Эдмон Чанг (Edmon Chung), в зале.

Акинори Маемура, в зале.

Бекки Берр (Becky Burr), в зале.

Мэтью Ширс (Matthew Shears), в зале.

Патрисио Поблете (Patricio Poblete), присутствует в зале.

Катрина Сатаки (Katrina Sataki), в зале.

Ихаб Осман, в зале.

Алан Барретт (Alan Barrett), присутствует в зале.

Мандла Мсиманг, в зале.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Могу я попросить Данко? Слышно меня?

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: Да, Мартен, спасибо. Данко Йевтович присутствует в дистанционном режиме. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Джеймс Гэлвин? Слышно меня?

ДЖЕЙМС ГЭЛВИН (JAMES GALVIN): Да, спасибо, Мартен, Джеймс Гэлвин, участвую дистанционно.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Хорошо, большое вам спасибо. [indiscernible] Джон, вы нас слышите?

ДЖОН ДЖЕФФРИ: Да, вполне очевидно, что кворум у нас есть.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Хорошо. И на этом собрании Правление присутствует в полном составе. Мы начнем с согласованной повестки дня. Мы отметим следующие события:

- Завершение второй организационной проверки RSSAC. RSSAC2.
- Назначение представителей организаций-операторов корневых серверов в RSSAC.
- Назначение членов Консультативного комитета по безопасности и стабильности (SSAC).
- А также заключение договоров для проведения мартовской конференции ICANN 2024 в запланированном месте и бронирования гостиниц для участников.

Кто-нибудь хочет внести это в основную повестку дня? Если нет, кто хотел бы перейти к согласованной повестке?

ЛЕОН САНЧЕС: Я могу внести это.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Леон вносит предложение. Есть желающие поддержать?

ТРИПТИ СИНХА: Я поддерживаю.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Трипти поддерживает. Все, кто за, пусть скажут «за».

ВСЕ: За.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Джеймс, не могли бы вы... Хорошо.
Все, кто против, пожалуйста, скажите «против». Я не слышу «против». Воздержавшиеся? Воздержавшихся нет. Большое спасибо. Согласованная повестка дня принята.

Второй пункт повестки дня:

Перенос сроков третьей проверки службы каталогов регистрационных данных (RDS3)

Аври, не могли бы вы представить это предложение и зачитать преамбулу?

АВРИ ДОРИА:

Конечно, спасибо. Итак, эта резолюция касается выполнения требования устава, которое мы предъявляем к третьей проверке RDS. В связи с рекомендациями АТРТЗ мы проводили различные проверки и в основном откладывали их, как рекомендовано АТРТЗ, принимая во внимание, что RDS2 завершилась, и учитывая прошедший промежуток времени.

И я начну с преамбулы. Но прежде чем мы начнем, я хочу поблагодарить персонал корпорации и ОЕС за то, что они помогли нам справиться со всеми этими отсрочками, это одна из рекомендаций АТРТЗ, и хотя нам еще предстоит многое сделать по различным рекомендациям, я хочу отметить, что, по крайней мере, этот пункт мы завершили — или завершим после голосования.

Принимая во внимание, что Комитет ОЕС Правления ICANN рекомендует Правлению отсрочить проверку RDS3 и не считает ни целесообразным, ни осуществимым начало такой проверки сейчас, учитывая рекомендацию АТРТЗ о приостановлении следующей проверки RDS до завершения выполнения рекомендаций RDS2.

Принята резолюция: Правление ICANN откладывает третью проверку службы каталогов регистрационных данных (RDS3), чтобы предоставить сообществу и корпорации ICANN достаточно времени на планирование и внедрение соответствующих рекомендаций АТРТЗ. Правление подтверждает, что в Уставе указано, что проверку RDS нужно проводить раз в пять лет. Правление также подтверждает рекомендацию АТРТЗ приостановить проведение проверки RDS3 до получения следующей рекомендации АТРТЗ касательно ее сроков. Правление осуществляет надзор за выполнением рекомендаций АТРТЗ и примет решение о необходимости пересмотра сроков проведения RDS3 в зависимости от изменений ситуации, включая различные взаимозависимые элементы, такие как текущая работа по рекомендациям окончательного отчета по итогам работы группы по EPDP над Фазой 2, в том числе предложение по SSAD.

Спасибо, это было предложение.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо. У Правления есть еще вопросы, прежде чем мы перейдем к голосованию? Большое спасибо за это введение. И спасибо за продолжение работы по этому вопросу.

Кто хочет выдвинуть предложение?

АВРИ ДОРИА: Я внесу предложение.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Аври. Есть желающие поддержать? Все, кто за, пусть скажут «за».

ВСЕ: За.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Все, кто против, пожалуйста, скажите «против». Есть воздержавшиеся? Нет воздержавшихся. Данко, вы за, против или воздержались?

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: Да, я за, просто у меня был отключен микрофон.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Большое спасибо. Итак, предложение принято единогласно.

Дальше — начало реализации Рекомендации 1 SSAC 130.

Каве, я могу вас попросить представить этот пункт и зачитать предложение?

КАВЕ РАНДЖБАР (KAVEN RANJBAR): Да, но вы можете внести предложение по резолюции? Вы можете внести предложение по резолюции?

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Вы можете внести предложение по резолюции? Огромное спасибо.

КАВЕ РАНДЖБАР (KAVEN RANJBAR): Итак, эта работа ведется уже некоторое время. SSAC был тесно связан, тесно взаимодействовал с Техническим комитетом Правления, и в этом направлении была проделана большая работа. Поэтому позвольте мне огласить результат, а затем продолжить.

Итак... Правление поручает президенту и генеральному директору или назначенным им лицам провести общественное обсуждение предложенной процедуры определения и резервирования строк для частного использования в соответствии с рекомендацией, содержащейся в SAC113. Правление просит корпорацию

ICANN подготовить и представить Отчет о комментариях общественности, полученных в ходе данного обсуждения, чтобы помочь Правлению определить свое решение относительно поручения IANA выбрать строку, которая будет зарезервирована от делегирования.

Это обсуждение, продолжение дискуссии, которая исходит из давней просьбы сообщества и подробно обсуждалась с техническими сообществами в ICANN и вне ICANN.

Слово снова вам, Мартен.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо, Каве. Есть вопросы? Если нет, кого я могу попросить внести пункт на голосование?

АКИНОРИ МАЕМУРА: Я внесу.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Акинори, спасибо, что согласились внести этот пункт на голосование. Кто поддержит?

ЛЕОН САНЧЕС: Я могу поддержать.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Поддержал Леон. Все, кто за, пусть скажут «за».

ВСЕ: За.

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: За.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Я слышал Данко. Вы сказали «за», верно?

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: Да.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо. Все, кто против, пусть скажут «против». Против нет, воздержавшиеся? Воздержавшихся нет, предложение принято единогласно. Спасибо.

Итак, третий вопрос нашей основной повестки дня — это предложенная ccNSO политика по прекращению использования ccTLD. Патрисио, я хочу попросить вас представить и зачитать это предложение.

ПАТРИСИО ПОБЛЕТЕ: С удовольствием, Мартен. Предлагаемая политика направлена на обеспечение предсказуемого процесса прекращения использования ccTLD, когда ccTLD должен быть удален из файла корневой зоны. Сообщество ccNSO работало над этим вопросом в течение нескольких лет и представило нам предложение, Правление после тщательного рассмотрения этого предложения и возможности его реализации предлагает следующую резолюцию:

Принята резолюция: Правление принимает рекомендации ccNSO в отношении политики прекращения использования ccTLD, изложенные в Приложении А, разделы 1-5 отчета Правления.

Принята резолюция: Правление поручает президенту и генеральному директору ICANN или назначенным им лицам

внедрить рекомендованную политику, содержащуюся в отчете Правления.

Возвращаю слово вам, Мартен.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Большое спасибо, Патрисио. Политики ccNSO менее регулярны, чем другие, но это очень хорошо воспринимается. Есть вопросы по этому поводу? Не вижу вопросов.

Кто хотел бы внести на голосование это предложение?

ПАТРИСИО ПОБЛЕТЕ: Я внесу.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Патрисио. Есть желающие поддержать?

КАТРИНА САТАКИ: Катрина.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Все, кто за, пусть скажут «за».

ВСЕ: За.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Данко, вы можете подтвердить?

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: Да, я «за».

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Хорошо, спасибо. Если кто-то против, пожалуйста, скажите «против». Против нет. Воздержавшиеся? Воздержавшихся нет. Это предложение принято единогласно. Большое спасибо.

[аплодисменты]

Дальше — утверждение Инструкции по развертыванию интернационализированных доменных имен, редакция 4.1.

Эдмон, я хочу попросить вас представить и зачитать это предложение.

ЭДМОН ЧАНГ:

Спасибо, Мартен. Я Эдмон. Я считаю, что это очень важная веха для работы над IDN в ICANN. Эти инструкции по развертыванию интернационализированных доменных имен, на самом деле, если подумать, это было 20 лет назад, первая итерация этих инструкций по развертыванию интернационализированных доменных имен была первым документом, над которым я работал в ICANN, и я очень рад, что это будет первая резолюция, которую я провожу через Правление ICANN.

Но четвертая версия, а с момента последней итерации которой прошло 11 лет, отражает значительный рост опыта и знаний в работе над IDN, как на высшем, так и на втором уровне. Самое главное, что это также улучшает урегулирование вопросов для противодействия потенциальным злоупотреблениям, что очень важно. Не хочу сказать, что в IDN были какие-то проблемы, с которыми мы столкнулись, но она охватывает некоторые потенциальные злоупотребления.

Это также документ, который является особенным в ICANN, потому что он охватывает и ссылается как на gTLD и GNSO, так и на ccTLD, особенно на IDN ccTLD. И на самом деле, это также является одной из причин того, что часть этой версии

4 инструкций по развертыванию интернационализированных доменных имен мы отложим для дальнейшего обсуждения, особенно в связи с IDN EPDP, который происходит в GNSO, потому что эти рекомендации будут включены в деятельность GNSO.

Но, по сути, это обновление инструкции по развертыванию интернационализированных доменных имен, что помогает решить многие операционные вопросы IDN и их внедрения, и оно охватывает gTLD и ccTLD. На этом я перехожу к резолюции.

Итак, в резолюции говорится:

Принята резолюция: Правление ICANN одобряет отсрочку рассмотрения подмножества рекомендаций 6а, 11, 12, 13 и 18 Инструкций по развертыванию интернационализированных доменных имен версии 4.0 до завершения EPDP IDN.

Принята резолюция: Правление ICANN утверждает руководящие принципы в Инструкциях по IDN версии 4.0, за исключением отложенных руководящих принципов 6а, 11, 12, 13, 18 и соответствующих Дополнительных примечаний,

поручает опубликовать их в качестве Инструкций по IDN версии 4.1 и заменить версию 3.0.

Принята резолюция: Правление ICANN поручает Президенту и Генеральному директору или назначенным им лицам внедрить обновленные Инструкции по IDN версии 4.1.

Есть ли вопросы или комментарии? Если нет, я возвращаю вам слово, Мартен.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо, кто внесет на голосование это предложение?

ЭДМОН ЧАНГ: Я внесу.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Предложение вносит Эдмон. Есть желающие поддержать?

ВЫСТУПАЮЩИЙ: Я.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Все, кто за, пусть скажут «за».

ВСЕ: За.

ДАНКО ЙЕВТОВИЧ: За.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо, Данко. Все, кто против, пожалуйста, скажите «против». Я не слышу «против». Воздержавшиеся? Воздержавшихся нет. Это предложение принято единогласно. Большое спасибо.

Итак, на этом мы переходим к благодарностям членам Правления, которые покидают нас. И мы начнем с Ихаба. Благодарность Ихабу Осману за работу в Правлении ICANN.

Принимая во внимание, что Ихаб Осман был назначен в Правление Номинационным комитетом с 7 ноября 2019 года.

Принимая во внимание, что срок полномочий Ихаба Османа в Правлении ICANN истекает 22 сентября 2022 года.

Принимая во внимание, что Ихаб был членом следующих комитетов, рабочих и экспертных групп Правления:

Аудиторский комитет, Комитет по управлению, Комитет по стратегическому планированию, Комитет по финансовым вопросам, Комитет по организационной эффективности, Рабочая группа по рекомендациям GAC, Рабочая группа по стратегическому планированию, Экспертная группа Правления по злоупотреблениям DNS, Экспертная группа Правления по последующим процедурам и Экспертная группа по бюджетированию и определению приоритетов в отношении рекомендаций сообщества (BPCR).

Принята резолюция: Ихаб Осман заслужил глубокую признательность Правления за свою работу, и Правление желает ему успеха в будущих начинаниях в сообществе ICANN и за его пределами.

Я предлагаю на этом завершить.

[аплодисменты]

Спасибо. Мы также выражаем благодарность Мандле Мсиманг за работу в Правлении ICANN.

Принимая во внимание, что Мандла Мсиманг была назначена в Правление Номинационным комитетом с 7 ноября 2019 года.

Принимая во внимание, что срок полномочий Мандлы Мсиманг заканчивается сегодня.

Принимая во внимание, что за последние четыре года Мандла была членом следующих комитетов, рабочих и экспертных групп Правления: Аудиторский комитет, Комитет по механизмам подотчетности, Комитет по финансовым вопросам, Комитет по организационной эффективности, Комитет по оценке риска, Технический комитет, Рабочая группа Правления по вопросам борьбы с домогательствами, Рабочая группа Правления по универсальному принятию и интернационализированным доменным именам (UA-IDN), Рабочая группа по управлению Интернетом, Экспертная группа Правления по злоупотреблениям DNS, Экспертная группа Правления по последующим процедурам и Экспертная группа по бюджетированию и определению приоритетов в отношении рекомендаций сообщества (BPCR).

Принята резолюция: Мандла Мсиманг заслужила глубокую признательность Правления за свою работу и Правление желает ей успехов во всех ее будущих начинаниях в рамках сообщества ICANN и вне его.

[аплодисменты]

Благодарность Акинори Маемуре за работу в Правлении ICANN.

Принимая во внимание, что впервые Акинори Маемура был назначен в Правление ICANN Организацией поддержки адресов с 8 ноября 2016 года.

Принимая во внимание, что срок его полномочий также заканчивается сегодня, он был членом следующих комитетов и рабочих групп Правления: Аудиторский комитет, Комитет по организационной эффективности, Комитет по оценке риска, Технический комитет, Рабочая группа Правления по универсальному принятию и интернационализированным доменным именам (UA-IDN), Рабочая группа Правления по службам каталогов регистрационных данных (RDS), Экспертная группа Правления по злоупотреблениям DNS, Экспертная группа

Правления по управлению системой корневых серверов (RSS) и Экспертная группа по анализу Службы каталогов регистрационных данных (RDS). Кроме того, он возглавлял Технический комитет и рабочую группу Правления по универсальному принятию интернационализированных доменных имен.

Поэтому принята резолюция: Акинори Маемура заслужил глубокую признательность Правления за свою работу, и Правление желает ему успеха в будущих начинаниях в сообществе ICANN и за его пределами.

[аплодисменты]

Благодарность Каве Ранджбару за его работу в Правлении ICANN.

Принимая во внимание, что впервые Каве Ранджбар был назначен в Правление ICANN Консультативным комитетом системы корневых серверов с 8 ноября 2016 года.

Принимая во внимание, что срок полномочий Каве Ранджбара заканчивается сегодня.

Принимая во внимание, что Рон был членом следующих комитетов, рабочих и экспертных групп Правления: Аудиторский комитет, Комитет по механизмам подотчетности, Комитет по управлению, Комитет по оценке риска, Технический комитет, Рабочая группа Правления по вопросам борьбы с домогательствами, Рабочая группа Правления по универсальному принятию и интернационализированным доменным именам (UA-IDN), Рабочая группа Правления по службе каталогов регистрационных данных (RDS), Экспертная группа Правления по злоупотреблениям DNS, Экспертная группа Правления по управлению системой корневых серверов (RSS), Экспертная группа Правления по безопасности, стабильности и отказоустойчивости, а также он возглавлял Технический комитет и группу по безопасности и отказоустойчивости. Мы благодарим вас за вашу работу.

Принята резолюция: Каве Ранджбар заслужил глубокую признательность Правления за свою работу, и Правление желает ему успеха в будущих начинаниях в сообществе ICANN и за его пределами.

[аплодисменты]

Правление также выражает благодарность Дато Шри Абдул Хани бин Дауду, генеральному директору Бюро конгрессов и выставок Малайзии, и его команде за неоценимую помощь в проведении этого мероприятия.

[аплодисменты]

Правление также желает выразить свою благодарность спонсорам, которые помогли это осуществить. Мы благодарим следующих спонсоров: VeriSign Inc., Public Interest Registry, CentralNic Group PLC, PT Aidi Digital Global и Radix FZC.

Спасибо за поддержку.

[аплодисменты]

Также благодарим переводчиков, персонал, группы поддержки мероприятий и сотрудников гостиницы.

Правление выражает свою глубочайшую благодарность секретарям, переводчикам, группе аудиовизуальной поддержки, техническому персоналу, а также всему персоналу ICANN за их усилия по обеспечению бесперебойной работы конференции. Правление также хочет поблагодарить руководство и персонал Международного конференц-центра Куала-Лумпура за

предоставление замечательного места для проведения этого мероприятия. Особую благодарность заслужили сотрудники Международного конференц-центра Куала-Лумпура, Алан Прайор, Джон Берк, Элисон Оу и Лам Хан Пин, а также Джилберт Йео из Pryde Productions за помощь в проведении ICANN75.

[аплодисменты]

И те, кто тесно сотрудничает с нами, знают, как много они сделали за кулисами, но благодаря им это стало возможным.

Спасибо стенографистам.

Правление выражает глубочайшую признательность компании Theresa B Darenougue LLC, команде стенографистов, которые обеспечивали стенографирование в реальном времени на открытых конференциях ICANN. Тери и ее команда стенографистов были неотъемлемой частью содействия участию общественности почти на всех открытых конференциях ICANN, в последний раз они работали на ICANN74 и внесли большой вклад в успех наших конференций. Спасибо стенографистам.

[аплодисменты]

И последнее, но не менее важное: официальная благодарность членам сообщества, которых мы только что пригласили на сцену или чьи имена были упомянуты, потому что в данный момент их нет в зале.

Спасибо всем вам. Для Правления очень приятно служить такому сообществу и людям, которые помогают нам в работе. Большое вам спасибо.

[аплодисменты]

Есть ли еще какие-либо дела на данный момент?

Если нет других дел, на этом я завершаю очередное заседание Правления ICANN. И мы сразу перейдем к организационному заседанию Правления, которое мы по традиции проводим каждый год.

Я прошу членов Правления, чей срок полномочий завершен, покинуть сцену, а новых членов приглашаю подняться на сцену и занять свои места.

[аплодисменты]

[КОНЕЦ СТЕНОГРАММЫ]